

Bản án số: 48/2019/HS-ST
Ngày 27 - 9 -2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÁT XÁT - TỈNH LÀO CAI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Phạm Thu Trang

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà Hoàng Thị Sen

2. Bà Tường Thị Tuyết

- Thư ký phiên toà: Bà Phạm Thị Minh Lý - Thư ký Toà án nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai tham gia phiên toà: Ông Nguyễn Văn Cường - Kiểm sát viên.

Ngày 27 tháng 9 năm 2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 46/2019/TLST- HS ngày 30 tháng 8 năm 2019 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 51/QĐXXST- HS ngày 13 tháng 9 năm 2019 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Tần Lữ M** - Sinh ngày 01/01/1958 tại huyện B, tỉnh Lào Cai.

Nơi cư trú: Thôn C, xã B, huyện B, tỉnh Lào Cai

Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ văn hóa: Không biết chữ; Dân tộc: Dao; Giới tính: Nữ; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Tần Dịu P (Đã chết) và bà Chảo Tả M (Đã chết); Chồng là Chảo Phù L (Đã chết); Bị cáo có 07 con, con lớn nhất sinh năm 1979, con nhỏ nhất sinh năm 1995; Tiền án: Không; Tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ từ ngày 20/7/2019, tạm giam từ ngày 26/7/2019 đến ngày 31/7/2019 bị cáo được áp dụng biện pháp bảo lãnh. “Có mặt”

- Người bào chữa cho bị cáo: Bà Phạm Thị Thương - Trợ giúp viên pháp lý trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lào Cai. “Vắng mặt”, đã có bản bào chữa cho bị cáo.

- Người chứng kiến: Anh Chảo Láo S

Nơi cư trú: Thôn C, xã B, huyện B, tỉnh Lào Cai “Vắng mặt”

- *Người phiên dịch:* Ông Tẩn Văn Q

Nơi cư trú: Tổ 3, thị trấn B, huyện B, tỉnh Lào Cai “Có mặt”

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 10 giờ 00 phút ngày 18/07/2019, Tẩn Lở M đang ở nhà tại Thôn C, xã B, huyện B, tỉnh Lào Cai thì có một người đàn ông không quen biết đến xin hút thuốc Lào, sau khi hút thuốc Lào xong người đàn ông này hỏi Tẩn Lở M “Có mua hàng trắng (tức heroin) không?”. Nghe thấy người đàn ông này hỏi vậy Tẩn Lở M liền nảy sinh ý định mua ma túy về để trả công cho người làm thuê và bán kiếm lời nên đã đồng ý mua ma túy của người đàn ông này với số tiền 500.000 (Năm trăm nghìn) đồng. Tẩn Lở M đưa tiền cho người đàn ông này rồi nhận từ người đàn ông này 01 gói ma túy được gói bằng giấy màu trắng. Sau khi mua được ma túy Tẩn Lở M đã dùng móng tay chia thành 21 phần trong đó 08 phần to và 13 phần nhỏ, sau đó Tẩn Lở M lấy 01 mảnh nilon màu xanh có sẵn ở trong nhà xé thành 21 mảnh nhỏ gói lại. 08 gói to Tẩn Lở M cho vào trong lọ nhựa hình trụ tròn có nắp đậy màu trắng và 13 gói nhỏ cho vào lọ thủy tinh hình trụ tròn có nắp đậy màu trắng. Tẩn Lở M dự định bán gói to với giá 100.000 (Một trăm nghìn) đồng, gói nhỏ bán với giá 50.000 (Năm mươi nghìn) đồng. Sau đó Tẩn Lở M cất giấu hai lọ này vào chiếc ví giả da mang theo trên người. Ngày 19/7/2019, Tẩn Lở M thuê một người đàn ông dân tộc Mông không quen biết đi bẻ ngô và trả công cho người này bằng 02 (Hai) gói ma túy nhỏ. Đến khoảng 17 giờ ngày 20/7/2019, khi Tẩn Lở M mang theo số ma túy đang ở nhà con gái là Chảo San Mẫy ở Thôn Cán Tỷ, xã Bản Xèo, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai chơi thì bị tổ công tác Công an huyện Bát Xát phát hiện bắt quả tang cùng toàn bộ tang vật. Ngày 21/7/2019, Cơ quan cảnh sát điều tra, Công an huyện Bát Xát ra lệnh khám xét khẩn cấp tại nơi ở của Tẩn Lở M không thu giữ đồ vật tài liệu gì.

Ngày 21/7/2019, Cơ quan cảnh sát điều tra, Công an huyện Bát Xát ra Quyết định trưng cầu giám định về chất ma túy số 62 đối với số chất bột khô màu trắng, vón cục đã thu giữ của Tẩn Lở M ngày 20/7/2019. Tại biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng, trích mẫu, tái niêm phong và giao nhận đối tượng giám định ngày 21/7/2019 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát với Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai đã xác định: 19 (Mười chín) gói nilon màu xanh, bên trong có chứa chất bột khô màu trắng vón cục thu giữ của Tẩn Lở M ngày 20/7/2019 có tổng khối lượng là 1,68 (Một phẩy sáu mươi tám) gam. Trích mẫu 0,09 (Không phẩy không chín) gam để tiến hành giám định, còn lại 1,59 (Một phẩy năm mươi chín) gam hoàn lại cơ quan trưng cầu.

Tại Kết luận giám định số 175/GĐMT ngày 23/7/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai kết luận: 1,68 gam chất bột khô, màu trắng, vón cục gửi giám định là loại chất ma túy Heroine (Hêrôin).

Tại phiên tòa, bị cáo Tần Lở M đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Khoảng 10 giờ ngày 18/07/2019, Tần Lở M mua của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy với giá 500.000 (Năm trăm nghìn) đồng nhằm mục đích để trả công cho người làm thuê và bán kiếm lời. Sau khi mua được ma túy Tần Lở M đã chia gói ma túy thành 21 phần trong đó 08 phần to và 13 phần nhỏ. Tần Lở M lấy 01 mảnh nilon màu xanh xé thành 21 mảnh nhỏ gói lại. 08 gói to Tần Lở M cho vào trong lọ nhựa hình trụ tròn có nắp đậy màu trắng và 13 gói nhỏ cho vào lọ thủy tinh hình trụ tròn có nắp đậy màu trắng. Tần Lở M dự định bán gói to với giá 100.000 (Một trăm nghìn) đồng, gói nhỏ bán với giá 50.000 (Năm mươi nghìn) đồng. Tần Lở M cất giấu hai lọ này vào chiếc ví giả da mang theo trên người. Ngày 19/7/2019, Tần Lở M thuê một người đàn ông dân tộc Mông không quen biết đi bê ngô và trả công cho người này bằng 02 (Hai) gói hêrôin nhỏ. Đến khoảng 17 giờ ngày 20/7/2019, khi Tần Lở M mang theo số hêrôin đang ở nhà con gái là Chảo San Mây ở cùng thôn chơi thì bị tổ công tác Công an huyện Bát Xát phát hiện bắt quả tang cùng toàn bộ tang vật.

Cáo trạng số 46/CT-VKS ngày 30/8/2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát truy tố bị cáo Tần Lở M về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát giữ quyền công tố luận tội và tranh luận: Giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo Tần Lở M về tội danh theo bản cáo trạng đã truy tố. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 251; Điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật Hình sự tuyên bố bị cáo Tần Lở M phạm tội "Mua bán trái phép chất ma túy", xử phạt bị cáo với mức án từ 02 năm 03 tháng tù đến 02 năm 09 tháng tù. Không phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy 1,59 gam ma túy còn lại sau giám định; 01 chiếc ví giả da màu đỏ đen, có khóa séc, có dây đeo đã qua sử dụng; 01 lọ thủy tinh; 01 lọ nhựa.

Tuyên án phí và quyền kháng cáo cho bị cáo theo quy định của pháp luật.

Tại bản bào chữa cho bị cáo, người bào chữa cho bị cáo trình bày: Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát truy tố bị cáo Tần Lở M về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Bị cáo Tần Lở M là người dân tộc thiểu số, trình độ nhận thức và hiểu biết pháp luật hạn chế, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai nhận về hành vi phạm tội của mình, ăn năn hối cải. Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, cho bị cáo được hưởng mức án 02 năm tù. Do bị cáo có

hoàn cảnh khó khăn, bị cáo không có tài sản riêng, vì vậy đề nghị Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Bát Xát, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo Tần Lở M: Tại phiên tòa bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội, lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai người chứng kiến, tang vật thu giữ và kết luận giám định. Bị cáo Tần Lở M là người có năng lực trách nhiệm hình sự, hiểu biết xã hội và pháp luật, nhận thức được mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật nhưng vào ngày 18/07/2019, Tần Lở M đã mua của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy với giá 500.000 (Năm trăm nghìn) đồng nhằm mục đích để trả công cho người làm thuê và bán kiếm lời. Theo kết luận giám định của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai, số ma túy thu giữ được của bị cáo Tần Lở M có tổng khối lượng là 1,68 (Một phẩy sáu mươi tám) gam chất ma túy Hêrôin. Như vậy, có đủ cơ sở để kết luận bị cáo Tần Lở M phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát đã truy tố bị cáo về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước, gây ảnh hưởng đến trật tự trị an tại địa phương. Vì vậy cần phải xét xử một mức án nghiêm khắc tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo mới có tác dụng giáo dục, cải tạo và phòng ngừa chung.

Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho Tần Lở M vào ngày 18/7/2019 tại gia đình Tần Lở M và người đàn ông dân tộc Mông mà Tần Lở M thuê bẻ ngô và trả công bằng 02 gói ma túy vào ngày 19/7/2019. Do Tần Lở M không biết tên, tuổi, địa chỉ của những người này nên quá trình điều tra Cơ quan điều tra không có căn cứ để chứng minh làm rõ vì vậy không đề cập xử lý là phù hợp.

[3] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Sau khi phạm tội, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo Tần Lở M đã thành khẩn khai nhận về hành vi

phạm tội của mình, vì vậy cần xem xét cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Đối với đề nghị của người bào chữa cho bị cáo, xét xử bị cáo Tần Lở M mức án 02 năm tù không được chấp nhận, bởi lẽ bị cáo Tần Lở M là người có năng lực trách nhiệm hình sự, hiểu biết pháp luật, bị cáo nhận thức rõ hành vi mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý thực hiện. Số ma túy thu giữ được của bị cáo Tần Lở M có tổng khối lượng là 1,68 (Một phẩy sáu mươi tám) gam chất ma túy Hêrôin. Vì vậy mức hình phạt đối với bị cáo như đại diện Viện kiểm sát đề nghị là phù hợp với quy định của pháp luật.

[5] Về hình phạt bổ sung: Theo các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và lời khai của bị cáo tại phiên tòa, bị cáo là người lao động tự do, không có việc làm ổn định nên không có tài sản và thu nhập gì. Vì vậy không áp dụng hình phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Về vật chứng vụ án:

Cơ quan điều tra đã thu giữ của bị cáo 1,68 gam ma túy, sau khi trích mẫu giám định số ma túy còn lại là 1,59 gam đã được tái niêm phong theo quy định cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 chiếc ví giả da, màu đỏ đen có khóa séc, có dây đeo, đã qua sử dụng; 01 lọ thủy tinh và 01 lọ nhựa thu giữ của Tần Lở M ngày 18/7/2019, xét thấy bị cáo sử dụng chiếc ví, lọ thủy tinh và lọ nhựa để cất giấu ma túy, do vậy chiếc ví, lọ thủy tinh và lọ nhựa trên là vật chứng của vụ án cần tịch thu tiêu hủy theo quy định của pháp luật.

[7] Bị cáo phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 135 Bộ luật Tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về trách nhiệm hình sự, hình phạt:

Căn cứ vào khoản 1 Điều 251; Điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự: Tuyên bố bị cáo Tần Lở M phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”. Xử phạt bị cáo Tần Lở M 02 (Hai) năm 06 (Sáu) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị bắt đi thi hành án và được trừ thời gian tạm giữ, tạm giam là 11 (Mười một) ngày.

2. Về xử lý vật chứng:

Căn cứ vào điểm a, c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy 1,59 gam Hêrôin còn lại sau trích mẫu giám định được tái niêm phong theo quy định của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai, trên một mặt bì niêm phong có ghi “Vật chứng còn lại sau trích mẫu giám định thu trong vụ Tẩn Lở M có hành vi phạm tội về ma túy. Phát hiện (thu giữ) ngày 20 tháng 7 năm 2019 tại thôn Cán Tỷ, xã Bản Xèo, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai”; 01 chiếc ví giả da màu đỏ đen, có khóa séc, có dây đeo đã qua sử dụng; 01 lọ thủy tinh; 01 lọ nhựa.

(Vật chứng thể hiện tại Biên bản về việc giao nhận vật chứng, tài sản ngày 30 tháng 8 năm 2019 giữa Công an huyện Bát Xát và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bát Xát).

3. Về án phí:

Căn cứ vào Điều 135 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Bị cáo Tẩn Lở M phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

4. Quyền kháng cáo: Bị cáo được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự, người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh;
- Phòng PV 06 - Công an tỉnh;
- Sở tư pháp;
- VKSND huyện;
- Công an huyện;
- Chi cục THADS huyện;
- Cơ quan THAHS CA huyện;
- Bị cáo;
- Người bào chữa;
- Lưu

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký)

Phạm Thu Trang

